



hē yán shuǐ shēng yán dàn 喝盐水 生盐蛋

qián xiē rì zi yā mā ma jiā yòu tiān le yī qún xiǎo yā
前些日子，鸭妈妈家又添了一群小鸭
zi jiā li de liáng shí bù duō le tā xiǎng dào jí shì shàng mài
子。家里的粮食不多了，她想到集市上卖
xiē yā dàn zài mǎi xiē gǔ zi huí lái kě shì yī qún xiǎo yā
些鸭蛋，再买些谷子回来。可是一群小鸭
chán de tā zǒu bù kāi tā zhǐ hǎo xuǎn le yī lán zi yā dàn
缠得她走不开，她只好选了一篮子鸭蛋，
qǐng lín jū bèn bèn zhū bāng tā ná dào jí shì shàng qù mài
请邻居笨笨猪帮她拿到集市上去卖。

bèn bèn zhū zuì xǐ huan gěi bié rén bāng máng tā hěn shuǎng kuai
笨笨猪最喜欢给别人帮忙，他很爽快
de dā ying le yā mā ma de qǐng qiú tā jiē guò lán zi kàn
地答应鸭妈妈的请求。他接过篮子，看



kan lǐ miàn de dàn zàn
看里面的蛋，赞

tàn dào yā mā ma
叹道：“鸭妈妈，

nín xià de dàn měi yī gè dōu
您下的蛋每一个都

hěn yōu xiù nín fàng xīn wǒ bèn bèn
很优秀。您放心，我笨笨

zhū yī dìng gěi nín mài gè hǎo jià qián
猪一定给您卖个好价钱。”

mài le dàn de qián jiù yòng
“卖了蛋的钱，就用

tā shùn biàn bāng wǒ mǎi xiē gǔ zi huí
它顺便帮我买些谷子回

lái jì zhù le ma
来。记住了吗？”

jì zhù le jì zhù le
“记住了！记住了！”



lái dào jí shì bèn bèn
来到集市，笨笨

zhū tiāo le yī gè zuì rè nao de
猪挑了一个最热闹的

dì fang bǎi hǎo yā dàn biàn chē
地方，摆好鸭蛋，便扯

qǐ sāng mén yāo he qǐ lái kuài
起嗓门吆喝起来：“快

lái kàn kuài lái mǎi yòu bái yòu
来看，快来买，又白又

dà yòu xīn xiān de yā dàn liè ”
大又新鲜的鸭蛋咧！”

wǒ yào mǎi yán dàn
“我要买盐蛋。”

yī wèi yáng dà mā kuà zhe lán zi
一位羊大妈挎着篮子

zǒu guò lái wèn dào ,“ nǐ mài de
走过来问道，“你卖的

shì yán dàn ma
是盐蛋吗？”

yáng dà mā nín kàn qīng chu le bèn bèn zhū ná
“羊大妈，您看清楚了——”笨笨猪拿
qǐ yī gè dà yā dàn zhè shì yā dàn hěn yōu xiù de yā dàn
起一个大鸭蛋，“这是鸭蛋，很优秀的鸭蛋！”

yáng dà mā shuō wǒ bù mǎi yā dàn wǒ yào mǎi yán dàn
羊大妈说：“我不买鸭蛋，我要买盐蛋！”

yán dàn yán hái huì shēng dàn ma hā hā hā
“盐蛋？盐还会生蛋吗？哈哈！”

bèn bèn zhū xiào le yī zhèn xiǎng qǐ tā de yā dàn hái méi
笨笨猪笑了一阵，想起他的鸭蛋还没
mài chū qù yī gè yòu dà shēng de yāo he qǐ lái kuài lái
卖出去一个，又大声地吆喝起来：“快来





kàn kuài lái mǎi yòu bái yòu dà yòu
看，快来买，又白又大又

xīn xiān de yā dàn liè
新鲜的鸭蛋咧！”

yī wèi hóu xiǎo jiě zǒu guò lái
一位猴小姐走过来

wèn dào yǒu méi yǒu yán dàn
问道：“有没有盐蛋？”

bèn bèn zhū dá dào jī shēng
笨笨猪答道：“鸡生

dàn yā shēng dàn yán bù shēng dàn suǒ
蛋，鸭生蛋，盐不生蛋，所

yǐ méi yǒu yán dàn
以没有盐蛋。”



hóu xiǎo jiě gāng zǒu
猴小姐刚走，

bèn bèn zhū jiàn yáng dà mā kuà
笨笨猪见羊大妈挎

zhe yī lán zi yā dàn yòu zǒu
着一篮子鸭蛋又走

guò lái le , tā máng jiào zhù
过来了，他忙叫住

tā wèn : “ yáng dà mā , nǐ
她问：“羊大妈，你

mǎi de hái shì yā dàn ma
买的还是鸭蛋嘛，

zěn me bù mǎi wǒ de ? ”
怎么不买我的？”

bèn bèn zhū bǎ yáng dà mā de
笨笨猪把羊大妈的

lán zi hé tā de lán zi bìng pái fàng
篮子和他的篮子并排放

zài yì qǐ shuō qiáo qiáo nǐ mǎi
在一起，说：“瞧瞧，你买

de dàn hái méi wǒ mài de dàn dà
的蛋还没我卖的蛋大，

nǐ zěn me bù mǎi wǒ de
你怎么不买我的？”

yáng dà mā shuō wǒ mǎi de
羊大妈说：“我买的

shì yán dàn nǐ mài de shì yā dàn
是盐蛋，你卖的是鸭蛋。”





bèn bèn zhū gěi nòng hú tu le
笨笨猪给弄糊涂了：

tā mǎi de míng míng shì yā dàn zěn me
她买的明明是鸭蛋，怎么
fēi yào shuō mǎi de shì yán dàn ne tā
非要说买的是盐蛋呢？他

wèn yáng dà mā zài nǎ er mǎi de yán
问羊大妈在哪儿买的盐
dàn yáng dà mā shuō zài yā dà shěn nà
蛋，羊大妈说在鸭大婶那
lǐ mǎi de
里买的。





wèi shén me yā mā ma shēng de dàn
为什么鸭妈妈生的蛋

jiào yā dàn yā dà shēnshēng de dàn què jiào
叫鸭蛋，鸭大婶生的蛋却叫

yán dàn ne
盐蛋呢？

bèn bèn zhū yào dào yā dà shēn nà
笨笨猪要到鸭大婶那

er qù wèn gè qīng chu
儿去问个清楚。

yā dà shēn wèi shén me nín de
“鸭大婶，为什么您的

dàn bù jiào yā dàn jiào yán dàn ne ”
蛋不叫鸭蛋，叫盐蛋呢？”

yā dà shēn gěi le bèn bèn zhū yī gè zhǔ shú de yán dàn
鸭大婶给了笨笨猪一个煮熟的盐蛋：

nǐ chángchang zhè ge dàn jiù zhī dào shén me jiào yán dàn le
“你尝尝这个蛋，就知道什么叫盐蛋了。”

bèn bèn zhū bāo diào dàn ké fàng jìn zuǐ lǐ màn màn de
笨笨猪剥掉蛋壳，放进嘴里，慢慢地

jǔ jué zhe yǒu xián wèi er hǎo hǎo chī ya
咀嚼着：“有咸味儿，好好吃呀！”

bèn bèn zhū gǎn jīn qǐng jiào wèn yā dàn shì zěn me biàn chéng
笨笨猪赶紧请教，问鸭蛋是怎么变成

yán dàn de
盐蛋的。

yā dà shēn shuō yī jīn yán jiā shí jīn shuǐ
鸭大婶说：“一斤盐加十斤水……”

zhè me jiǎn dān bèn bèn zhū pǎo dào shāng diàn lǐ mǎi le yī
这么简单！笨笨猪跑到商店里买了一

jīn yán tí zhe nà lán méi mài chū qù de yā dàn huí dào yā
斤盐，提着那篮没卖出去的鸭蛋，回到鸭

mā ma jiā
妈妈家。

bèn bèn zhū bǎ yī lán zi yā dàn huán gěi yā mā ma nín
笨笨猪把一篮子鸭蛋还给鸭妈妈：“您

de dàn mài bù diào
的蛋卖不掉。”

zěn me huì ne yā mā ma jí le wǒ shēng de
“怎么会呢？”鸭妈妈急了，“我生的



dàn yòu dà yòu xīn xiān yòng nǐ de huà lái shuō měi yī gè dōu
蛋又大又新鲜，用你的话来说，每一个都
hěn yōu xiù zěn me huì mài bù diào ne
很优秀，怎么会卖不掉呢？”

méi cuò nín de měi yī gè dàn què shí dōu hěn yōu xiù
“没错，您的每一个蛋确实都很优秀。

kě shì dà huǒ er dōu xǐ huan chī yán dàn
可是，大伙儿都喜欢吃盐蛋。”

yán dàn yā mā ma yě bù zhī dào shén me shì yán
“盐蛋？”鸭妈妈也不知道什么是盐

dàn wǒ cóng méi tīng shuō guo yán hái huì shēng dàn
蛋，“我从没听说过，盐还会生蛋。”

bù shì yán shēng dàn hái shì nín shēng de dàn
“不是盐生蛋，还是您生的蛋。”笨

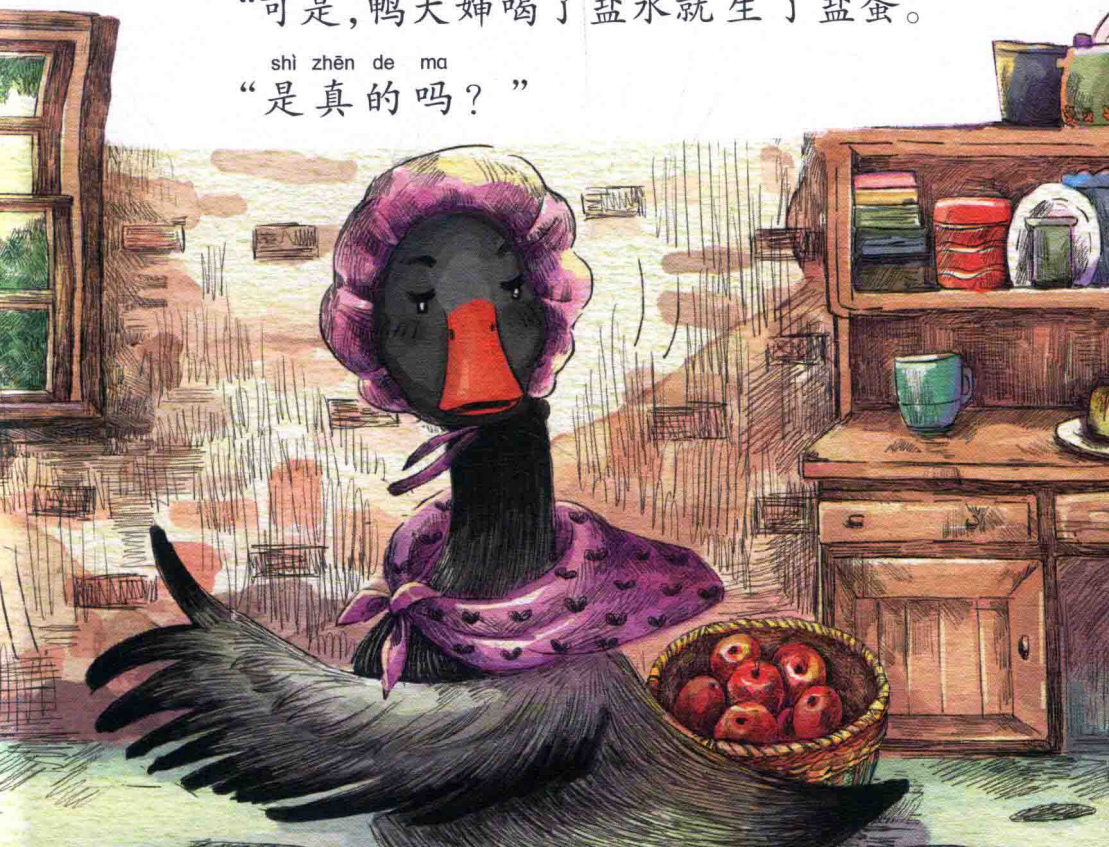


bèn zhū cóng lán zi li ná chū nà yī jīn yán nín bǎ zhè yī
笨猪从篮子里拿出那一斤盐，“您把这一
jīn yán jiā shí jīn shuǐ hē le shēng de dàn jiù shì yán dàn
斤盐加十斤水喝了，生的蛋就是盐蛋。”

yā mā ma niǔ niu tā de cháng bó zi shuō wǒ shēng le
鸭妈妈扭扭她的长脖子说：“我生了
zhè me duō nián de dàn hái cóng lái méi yǒu tīng shuō guo hē yán shuǐ
这么多年的蛋，还从来没有听说过喝盐水
shēng yán dàn
生盐蛋。”

kě shì yā dà shēn hē le yán shuǐ jiù shēng le yán dàn
“可是，鸭大婶喝了盐水就生了盐蛋。”

shì zhēn de ma
“是真的吗？”



dāng rán shì zhēn de bèn
“当然是真的。”笨

bèn zhū shuō yā dà shēn hái qǐng wǒ
笨猪说，“鸭大婶还请我

chī le yī gè yán dàn tǐng hǎo chī
吃了一个盐蛋，挺好吃

de suǒ yǐ tā shēng de yán dàn hǎo
的。所以她生的盐蛋好

mài nǐ shēng de yā dàn bù hǎo mài
卖，你生的鸭蛋不好卖。”

yā mā ma dòng xīn le wǒ
鸭妈妈动心了：“我



yě lái hē yán shuǐ shēng yán dàn
也来喝盐水生盐蛋。”

yā mā ma zhào bèn bèn
鸭妈妈照笨笨

zhū shuō de nà yàng wǎng yī
猪说的那样，往一

jīn yán lì jiā jìn shí jīn
斤盐里加进十斤

shuǐ zhǔn bèi hē yán shuǐ
水，准备喝盐水

shēng yán dàn
生盐蛋。





dì èr tiān yī zǎo bèn bèn
第二天一早，笨笨

zhū jiù lái dào yā mā ma jiā yā
猪就来到鸭妈妈家：“鸭

mā ma nín hē yán shuǐ le ma
妈妈，您喝盐水了吗？”

yā mā ma shuō hē le
鸭妈妈说：“喝了，

hē le yī dà wǎn
喝了一大碗。”

hē le hǎo hē le hǎo
“喝了好！喝了好！”

bèn bèn zhū yī pì gu zuò zài yā mā
笨笨猪一屁股坐在鸭妈

ma de wò shì mén kǒu wǒ jiù zài
妈的卧室门口，“我就在

zhè lǐ děng zhe děng nín xià yán dàn
这里等着，等您下盐蛋。”



kuài dào zhōng wǔ de shí hòu cóng yā

快到中午的时候，从鸭

mā ma de wò shì chuán lái tā de jiào shēng

妈妈的卧室传来她的叫声：

gè gè dà gè gè dà
“个个大！个个大！”